

# SLOVENSKI NAROD.

Izhaja vsak dan zvezčer, izimši nedelje in praznike, ter velja po pošti prejeman za avstrijsko-ogerske dežele za vse leto 15 gld., za pol leta 8 gld., za četr leta 4 gld., za jeden mesec 1 gld. 40 kr. — Za Ljubljano brez pošiljanja na dom za vse leto 13 gld., za četr leta 3 gld. 30 kr., za jeden mesec 1 gld. 10 kr. Za pošiljanja na dom računa se po 19 kr. za meseč, po 30 kr. za četr leta. — Za tuje dežele toliko več, kakor poštnina znaša.  
Za oznanila plačuje se od četiristopne pett-vrst po 6 kr., če se oznanilo jedenkrat tiska, po 5 kr., če se dvakrat, in po 4 kr. če se trikrat ali večkrat tiska.  
Dopisi naj se izvole frankirati. — Rokopisi se ne vračajo. Uredništvo in upravljanje je v Rudolfa Kirbihi hiši, "Gledališka stolba".  
Upravljanju naj se blagovolijo pošiljati naročnine, reklamacije, oznanila, t. j. vse administrativne stvari.

## Novo ministerstvo Francije.

Mej vsemi vladami, ki so dosihdobi na Francoskem stopile v življenje, ni nobena imela tako slabega života, kakor sedanja nova vlada pod ministarskim predsednikom Rouvierom. Predno je še zagledala beli dan, predno je toliko zadihalo, da bi sestavila svojo nastopno objavo, svoj program, že so njeni sovražniki prijavili interpelacijo, katera naj novemu ministerstvu prestriže kratko nit življenja. „Intransigeant“, organ Rochefortov, je pribičil članek z nadpisom: „Nemško ministerstvo“. Rochefort prerešeta vsacega ministra posebe in o novem vojnem ministru generalu Ferronu prorokuje, da bode mož velik junak, ker prenašal bo klice „Živio Boulanger!“, kateri mu bodo na uho doneli pri revue 14. julija. „Ker mu bode naročeno, da mora spati, da ne sme napraviti nobene puške, če poprej tega ne dovoli Nemčija, zato se mi zdi, da bi bilo pametniše in cenejše, če bi kar vojno ministerstvo zvezali s poljedelskim ministerstvom“. „Voltaire“, stoječ kolikor toliko pod Floquetom, predsednikom zbornice, je v obliki milejši, a v stvari še odločniši proti Rouvieru. In tako se vrstijo napadi na novo vlado, še predno je svoje delo pričela. Pri takej opoziciji se je čuditi novemu predsedniku, da se je dal postaviti kabinetu na čelo in vprašanje je, kako dolgo bo zmagoval tudi ta pogum.

Ali to vprašanje ni najvažnišče, druga vprašanja se usiljujejo opazijočim očem v Franciji in izven nje. Za francosko republiko pričenja se nova doba, doba resnih prememb. V štirinajstnevnej krizi, iz katere je porodilo se Rouvierovo ministerstvo, čul se je pogostem pomenljivi klic, „à bas Grévy!“, klic, kojemu je ploskalo občinstvo. Predsedniku republike pa se preveč vidi radikalstva in mož išče izimnih sredstev. Prispodbija se njegov položaj s položajem Mac Mahona, ko je s konzervativci šel proti Gambettovcem. Grévy stopa proti radikalcem, kakor se je Mac Mahon branil naraščajočega oportunizma. Grévy neče poklicati Clémentea k vlasti, izključuje Boulangera in tako prvič kaže svojo voljo, se razodeva, kakor se je Mac Mahon razodel, ko je zbornici urinil ministerstvo de Broglie. Za Grevyja so vladali oportunisti, dokler

jih neso izpodkopali radikalci to pa zlasti ob volitvah 1885. leta v oktobru. Republikanci so se zvezali: na to proti monarhistom in tako je v ministerstvo došla trojica Lockroy-Granet-Boulanger, radikalci, ki so odločevali tako pod Freycinetom, tako pod Gobletom. Zmernim republikancem to ni bilo po volji in Grévy je bil prvi mej njimi. Njim se je Francija videla prevojevita, Boulanger prenevaren. Na drugo stran so opazovali, da se jim v narodu krčijo pristaši; v istini tudi uspehi politike pod oportunistično formo neso bili kaj veseli, obenito je bila zmešnjava v financah jako velika. Stranka radikalcev je zato dobivala čedalje več prijateljev in od nje si je narod jel obetati boljega gospodarstva.

Kaj je po vsem tem kazalo oportunistom, kakor napeti vse moči, da ne izgubijo svojega upliva? Radikalstva do zadnjega neso mogli spraviti iz ministerstva, a izključili so najnevarnejše osobe in jasno pokazali, da bodo odslej neizprosni in trdi. Radikalci pa se ta pot neso podali za nobeno spravo. Jasno jim je, da njihova moč narašča in da bodo zmagovali tudi brez kompromisa. Skoro nemogoče je, da bi se republikanci v zbornici hoteli sporazumeti, radikalna poslanca de Hérédia in Barbe je njihova stranka od sebe pahnila kot renegata, ker sta se dala pregovoriti in sta ustropila v kabinet Rouvierov. — Senat nove vlade ne more podpirati, kakor le moralno; a v zbornici ima večino republikancev proti sebi in živeti more le tako, da ničesar ne stori, ničesar ne izusti, kar ni po volji monarhistov. Tak položaj pa ni trajen za vlado republike in naposled ne kaže drugačega, kakor delati za razpust zbornice. Oportunisti bodo morali to po skusiti, dasi nimajo posebnega pričakovati od novih volitev. Če propadejo oni, pada tudi Grévy. Okrepili se bosta stranki monarhistov in radikalcev, obenito radikalci. Kakor je Ferry, vodja oportunistov, nepriljubljen narodu, tako je popularen, nedosežni general Boulanger, pod česar zastavo se borijo radikalci. Čim bolj se mota notranji položaj republike tem brže utegne general Boulanger uporabiti občeno nezadovoljstvo, dobiti vso vlado v svoje roke in tako zvrševati svoje naklepe. Le tega se boji zlasti Nemčija, to Evropo sploh zanima za hitre ministerške premembe v Franciji.

## LISTEK.

### Mabel Vaughan.

(Roman. V angleškem spisala Marija S. Cummins, poslovenil J. P.-ski.)

#### Osemnajsto poglavje.

(Dalje.)

„Star,“ opazila je Ludvika, ki je Mabelin klobuk primerjala ter le sedaj in sedaj ujela kako besedo rečenega pogovora. „Jaz bi gospoda Dudleya ne zvala starega; saj nema čez trideset let.“

„Jaz ne poznam njegovih let,“ odgovorila je gospa Vanekarjeva, „le toliko vem, da je svoj dober humor že preživel. Ko je gospod Earle pravil nekaj o lepoti in darovih Teodora Marstona in kako lepo stanovanje je izvoljenki svojega srca napravil,“ in pomenljivo je pogledala Mabelo, „renčal je gospod Dudley, kot bi mu bil kdo na prste stopil. Pravim, ko bi zmeraj ne trdili, da se ni še pred nobenim altarjem priklonil in da se ne misli oženiti, mislila bi za trdno, da mu je pred leti gospodruča krasotica odpovedala in da se sedaj še ni utolažil.“

Zdi se mi, da se vrsti v vrsto ubog in ponosen; to tudi popolnem pojasnjuje, zakaj je tak zbadljiv rešetar.“

„Kako, mislila sem, da gospod Dudley ljubi družbo,“ rekla je Ludvika; „saj ga povsod najdemo.“

„To je res,“ odvrnila je gospa Vanekarjeva, „pa zakaj se nahaja povsodi? Da igra prijetnega v družbi in da ljudi za hrbotom opravila. No, taka jaz zovem pravega hinavca! Na primer, vsi dobro vemo, kako se je Mabeli to zimo uklanjal in sladkal; to vse pa, ker je mislil, da je pravi fant od fare, če je prvi mej njenimi občudovalci; sedaj pa naj ti povem, kaj je o njej rekel; in ko bilo bilo zato, da otroka prepričam, da jaz brez razloga ne govorim mnogo, kot mi Mabel pravi.“

Mabel se je pripognila ter je baje v omari nekaj iskala, ko je gospa Vanekarjeva nadaljevala:

„Govorili smo, kot sedaj povsodi govore, o Franciški Širokoglavke ženitvi s polkovnikom, in gospod Earle je menil, da se je kaj dobro omožila.“

„Dobro!“ rekla je gospod Dudley ponavljaje besede Earlove. „To je prav navadna, popolna in zadovoljujoča udaja šegam in običajem olikane družbe. Lepota, mladost in vsi darovi in spretnosti za jedno

## Govor poslanca dr. Ferjančića

v državnem zboru dne 25. maja 1887.

(Po stenografskem zapisniku.)

(Konec.)

Čutim se dolžnega, da govorim tudi o sodnih razmerah naše sosedne dežele Koroške, ker te so tako posebne in na naše sorokake tako žalostne, da se morajo razpravljati tu pri posvetovanju justičnega proračuna. Vse nepriličnosti, o katerih sem tožil pri drugih deželah, nahajajo se na Koroškem izvanredno večji meri. — Na Koroškem se ne godi da bi se, če tudi le izjemno, pri sodiščih pisalo slovenski, čeprav je tretjina prebivalstva slovenska. Da, na Koroškem se celo redko prigodi, da bi sodnik s slovensko stranko govoril. Sodnik govoril na Koroškem s slovenskimi strankami po posredovalcih. (Čujte! čujte! na desni). Kakšne baže so ti ljudje, si bom dovolil pozneje z nekolikimi besedami navesti.

Po šolskih razmerah se je na Koroškem skrbelo za to, da je tamošnji domači sodniški stan slovenščine popolnoma neveč (Čujte! čujte! na desni). — znano' je, da smo resolucijo vsprejeli, da bi se na srednjih šolah koroških slovenščina vsaj obližno učila, seveda samo za Slovence, — Nemcem nečemo nič usiljevati, — in vendar oskrbuje ta in taki sodniški stan sodne opravke tudi v slovenskih krajih na Koroškem.

Naj bo terorizem Rusov proti Poljakom na ruskem Poljskem hud, in še hujši na popolno iztrebljenje terorizem Nemcev proti Poljakom na pruskem Poljskem, — vendar si mislim, da celo ondi govoril domači sodnik z domačim ljudstvom v njegovem jeziku, kar se pa ne nahaja na Koroškem proti Slovencem, kateri imajo vse polno ustavnih pravic in jezikovno ravnopravnost! (Čujte! čujte! na desni). Da se prikrijejo te razmere, se trdi, da nemško prebivalstvo na Koroškem neso Slovenci, — ali, ker se vender to ne da tajiti, — zgodovina statistika in vse drugo to dokazuje, — se trdi, da njihov jezik ni pravi slovenski.

Če govorim o tem predmetu par besed, ne storim to v namenu, da bi krive nazore gospoda poslanca beljaških kmetskih občin popravil, — to so že drugi gospodje poslanci anticipativno in iz-

hišo v mestu, za jedno pristavo na kmetih, za jedno kmetsko hišo v Newportu in za jeden voz o vsakem letnem času, to naj bode dobra ženitev. Za milost božjo!

„Lehko si ne mislite,“ rekla je gospa Vanekarjeva, „kako grenek in zbadljiv je bil njegov glas. Gospod Earle, bratranec Francikin, se je nehotel za njo potegnil. Tako, gospodine Dudley, ali vi tedaj mislite, da srce nema s to rečjo nič opraviti?“

„Srce — pah!“ rekla je gospod Dudley; kaj neki ima imenitna devojka s srcem opraviti? Srce je pač zadnje, s katerim se posvetuje novijorska krasotica, ko se moži.“

„No,“ rekla sem jaz, „vzemite Mabel Vaughanovo in gospoda Marstona.“

„Gospa Vanekarjeva!“ vskliknila je Mabel, ozrši se vanjo s temnorudečim obličjem in gorečimi očmi, „kako ste mogli moje ime uplesti — — —“

„No, draga! zgodilo se je to le v priliki,“ odvrnila je gospa Vanekarjeva.

„Da, dobro, a kot ste vi z našo rodovino,“ jecljala je Mabel, „misliš bi — — —“

„Nič bi ne mislili, nego kar je res ali kar

vrstno storili, ko je gospod poslanec za Maribor misli, da je to dvomljivo, — to namreč storim za to, ker se žalibog celo na najvišjih upravnih mestih nahajajo nazori, kakor so jih gospodje poslanci s Koroškega javili, in nam ni vse jedno, da imajo ti našo osodo odločajoči krogi jednakate nazore, kakor omenjeni gospodje poslanci.

Moj materinski jezik ima pregovor, ki pravi, da se že dve najbližnji vasi v jeziku razlikujeta, čeprav le v nekaterih glasovih: „Vsaka vas ima svoj glas.“ — To raste od kraja do kraja, od dežele do dežele, to se nahaja povsod in se je o tem že govorilo.

Pri Slovencih je še ta posebnost, da so bili podložni nemškim graščinam, da v dotiku pridejo z nemškim prebivalstvom v mestih in z nemškimi uradniki.

Oni naravni razliki pridruži se še to, da so graščine, mestno prebivalstvo in nemški uradniki ljudstvu nekatere tuje besede ucepili, katere zdaj ljudstvo govoriti. — Če torej razvijajoči se jezik poskuša na mesto teh tujih postavljati prvtne izraze, ravna po nekem, tudi od Nemcev vsprejetem pravilu. (Tako je! na desni), katero je slučajno tudi gaslo koroškega lista „Freie Stimmen“: „Proč s tujkami!“ V tem oziru torej ni mogoče slovenskemu jeziku in njegovemu razvijanju kaj očitati. Kako neutemeljeno pa in naravno rečeno — bedasto je trdenje, da naše kmetsko ljudstvo ne razume pismenega jezika, dokazuje ne glede na vse drugo, na najneizpodbitnejši način društvo sv. Mohora, katero je po vseh slovenskih pokrajinih razširjeno.

O tem društvu se je že govorilo, vendar hočem tudi jaz nekoliko besed o njem spregovoriti, ker njegova data potrebujem za Koroško.

Društvo je štelo leta 1886 31.687 udov, vsak ud plača na leto 1 gld. in je prejel preteklo leto 6 knjig. Na Koroškem je bilo 3031 udov, ti so torej prejeli nad 18.000 knjig. Letos je poskočilo število udov na 34.800 in je pri tem narastku Koroška z nekim odstotkom udeležena. Knjige te družbe so pisane v najčistejši slovenščini in samo ob sebi se umeje, da ne drugače za koroške ude kakor za druge Slovence. Jaz torej vprašam, se li da misliti, da si ljudstvo šteje nekoliko čez 100.000 duš na leto 18—20.000 knjig kupi, če jih ne bere in ne razumi? (Prav dobro! na desnici.) Jaz morač trdim, da slovensko ljudstvo čuti neprimerno veliko potrebo izobraziti se v svojem slovenskem materinem jeziku, in pravo junaštvo je to, da se ljudstvo, katero se s svojim jezikom pri domaćih gospokah nikjer ne posluša, katero zaradi tega jezika zaničujejo, tako trdno drži svojega jezika. (Tako je! Čujte! na desni.) in pravim, da je barbarstvo, da se slovenskim otrokom na Koroškem zabranjuje, da bi se naučili slovenskih pismen. Gospod naučni minister je vedel na vse odgovor dati, kar se je povedalo v njegovem resoru, le razprave mojega čestitega rojaka in tovariša Kluna o koroških šolskih razmerah so ga muta stega napravile. To je zelo naravno. Svoje dobro ime kakor šolnik bi bil riskiral, če bi bil le jedno odobrujočo besedo o teh razmerah spregovoril (Istina je! na desni.) Mi Slovenci smo mu — saj se nam je očitalo — predlagali družega sekcijskega načelnika, in jaz bi prav rad Nj. prevzv-

bode neki dan res; če temu ni tako, lahko oporečes besedam, ki se okolu govorite. A dovoljite mi nadaljevati povest, in sami boste sodili, kako Lincoln Dudley o vas misli.“

„Na primer Mabel Vaughanova in gospod Marston,“ rekla sem jaz, „oba sta mlada, zala in umovita; ali mislite, da je to zveza, pri katerej nikakoršna mičnost (romantika), nikakoršna ljubezen obeh delov ne naudaja?“

„To tudi mislim,“ rekela je pogledavši me, kot bi ga bila hudo razžalila. „Gospica Vaughanova je preveč razumna, da bi takega gizdalina ljubila.“

„In vendar, verujte mi, vzela ga bode,“ rekla sem jaz.

„Ne drznem se o tem dvoumiti,“ rekela je z odločnim glasom. „Zakaj pa ne? „Vse imenitne devojke so si jednakate. Živé na ljubo svetu, može se na ljubo svetu in rajše bi umrle, nego ustavile se občnemu mnenju sveta. Na ljubezen v koči ni več misliti. Drznem se trditi, da ne poznam v Novem Jorku dekleta, ki bi mogla ljubezen do lišpa žrtvovati kakemu vzvišenemu četu; in gospica Vaughanova je zadnjia, o katerej bi mislili, da bi bila

šenost, če bi bil navzoč, prosil, da bi že čez to poletje del prostega časa, ki ga bo imel po tem načelniku, v to porabil, da temu pedagoščemu mestovoru na Koroškem končec storil. (Bravo! bravo! na desni.)

Vedoma ali nevedoma udajajo se celo odločili krogi neistiniti traditvi, da so koroški Slovenci že na pol Nemci. — Pokljuje se nemški škof v deželo in Slovencem, se reče britka beseda: Koroški Slovenci so že dovolj omikani, da razumejo nemškega škofa. (Čujte! čujte! na desni.) Uradniška mesta se od vrha do najnižje stopinje zasedajo z Nemci, slovenščine nezmožnimi. (Poslanec dr. Foregger: To ni res!) Moram konstatovati, da je z nas Slovence jako žalostna prikazen, da je bilo tej vladni usojeno, koroško uradništvo tako temeljito ponemčiti, — čeravno nosi na svojem praporu gaslo „Jednake pravice za vse“. (Čujte! na desni.) Še predno smo imeli §. 19. tem. zak. je vodil dež. sodišča predsednik pl. Schulheim pravosodne razmere na Koroškem in je že tedaj spoznal, da je nedostatek, ki se mora odpraviti in da mora biti pri deželnem sodišči v Celovci vsaj toliko slovenščine zmožnih sodnikov, da bodo mogli s slovenskimi strankami brez tolmača razpravljati.

Prišli so drugi predsedniki, druge vlade, toda še nobena ni te opravičene želje izvršila in nas Slovence jako ponižoča prikazen je to, da celo sedanja justična uprava posebno pri zadnjih imenovanjih, ni zadostila tej opravičeni potrebi in da je imela nesrečno roko pri izvolitvi osob, čeravno so se ji ponujali slovenščine popolnem zmožni petenti. — Vlada se je morda ravnala pri tem po ozirih na rodbinske ali druge razmere, je pa prezrla, da tem ozirom nasproti stoji pravica celega ljudstva, da ga sodnik, ki se zanj postavi, vsaj razume. V Celovci bode se še dalje s tolmači razpravljalo, kakor doslej.

Tolmač morda zadostuje na zunaj, je navadno avskultat, toda manka mu najvažnejše lastnosti za tolmača, manka mu zanesljivega poznanja jezika, — ker ti ljudje so skozi svojo učno dobo le revne ostanke maternega jezika v sedanost rešili, — in ti ljudje so tolmači! — Da se razprave s tolmači ne vrše po postavnih pravilih, je celo umevno, če se premisli, da se razpravljanje s tolmači odveč vleče. Komaj če se opomni, da je x ali y tolmač; da bi se pa zapisnik pisal ne le v jeziku, katerega piše sodišče, ampak tudi v jeziku stranke, oziroma da bi se njena izpovedba zabeležila v njenem jeziku, kakor veli postava, — to se celo ne prigodi. — Pa ne tolmači se le pri deželnem sodišči v Celovci, ampak tolmači se tudi pri okrajnih sodiščih na Koroškem, in to, gospoda moja, je največja rana na pravosodji koroške. Po vednem nastavljanju nemških sodnikov ustavila se je tam institucija, da prosto ljudstvo, naj je klicano k sodišču ali naj samovoljno tja gre, spremljajo posredovalci, kateri kakor si bodi raztolmačijo zadevo stranke sodniku.

Kdo so ti ljudje? V vsaki vasi se nahaja človek, kateri nemško lomi, — rekrutirajo se taki ljudje iz slabih dijakov, vojakov itd. Nič nemajo svojega ti ljudje, — če so kedaj kaj imeli, so to zapravili, ker so nagnjeni na to, da zapravijo, kar imajo. Dajo se porabiti pri kupčijah vsake vrste,

izjema od pravila. Poskusila je vse mene novoščega življenja razen zakonske. Skoro da ne ostane na predzadnjem stopinji pred vrhuncem vse sreče.“

„Mabel, to je bil dolg govor, a zapomnila sem si vsako njegovo besedo, kajti povedati sem vam hotela vse. Zagotovljam vam, bila sem vsa razjarjena, slišavši ga reči, da devojke dan danes nimajo prav nič srca. Tudi sem mu svoje prav dobro povedala; lahko trdim, da se je čutil zadetega, če prav ni ničesa odgovoril, temuč se je le na razžaljivi, kaj lični način krog in krog poklonil ter tako neskrbno odšel, kakor se je le videti moglo. Mabel, kaj mislite vi, ali je Dudleyeva sodba resnična ali ne?“

Razžaljeno srce, ponos in nevolja so se izrazovali na Mabelinem obrazu.

„Gospa Vanekarjeva, jaz mislim,“ rekla je neposrednemu odgovoru se ogibaje, „jaz mislim, da je jako neprijetno biti predmet družbinemu pogovoru, in v bodoče moram prositi — — —.“

„O, draga moja!“ segla jej je gospa Vanekarjeva s pomirljivim glasom v besedo, „pač ni bila imenitna, velika družba, bilo je prisotnih kakih šest ali sedem osob, in omenila sem vas in go-

posebno posredujejo na živinskih sejmih. Imenujejo se meštarji.

Tem ljudem je na Koroškem zaupano posredovanje mej slovenskim ljudstvom in gospokami. (Čujte! čujte! na desni.) Ker nimajo disciplinarnega statuta (Veselost na desni.), dado se uporabiti tudi od obeh strani, večkrat to stranke vedo, večkrat se pa to godi za hrbotom druge stranke.

Glede plačila (honorara) niso izbirčni, vzemajo denar, živež (veselost) in so sem ter tja zadowoljni, da se jim piti da. (Čujte! na desni). Ti ljudje torej posredujejo! Na Koroškem se ne priodi, kakor drugod, da bi stranka, ki v pravdi propade nasproti stranki očitala, da je zadevo krvično povedala, da je krivo prisegla, — na Koroškem zadeva ta obdolžitev le meštarje, oni so krivo razpravljali, oni so tako dali priliko za krivo prisego, oni se dolžijo, da so od nasprotne stranke podmiteni. Dovoljujem si pozornost vis. justične uprave obračati posebno na to, da se na Koroškem za ta posredovanja v pravdi stroški zahtevajo, da se priznavajo, plačujejo in ekskvirajo. (Čujte! na desni.) Pa ne le v zadevah strank, tudi v kazenskih zadevah poslužujejo se sodniki takih posredovalcev in kakih neprilik, do kakih strahovitosti to postopanje dovaja, naj Vam dokazuje slučaj, da je v nekej preiskavi zaradi umora preiskovalni sodnik, potem ko je nekoliko časa sem ter tja preiskaval, na to prišel, da je tisti posredovalec, tisti meštar, ki je mej njim in pričami tolmačil, sam storilec, sam morilec. (Čujte! čujte! na desni. Posl. Nabergoj proti levici: Kaj porečete na to? Posl. dr. Trojan: Ali tudi to hočejo občine? Posl. dr. Foregger: Saj je lahko tudi zaprisežen tolmač morilec!)

Jaz bi lahko še druge slučaje navajal, kako se pravovodje na Koroškem oskrbuje, posebno zato, ker je to zakrito vidu sedanjega voditelja pravosodja; mislim pa, da sem za pravico ljubeče in nepristranske može dovolj povedal. Obračam se do justične uprave, da ona nepremično svoje oči upira v te razmere, katere se ne dajo oporekati, se olepšati ne po nikakih poročilih, in da že takoj misli na to, kako bode te razmere zboljšala.

Meni se zdi najprimernejše, da se takoj odredi, da se mora v bodoče pri razpisavanji sodniških mest v slovenskih pokrajnah že v natečaji izrecno zahtevati znanje slovenskega jezika v govoru in pismu. — (Tako je! Prav tako! na desni.) To je le naravna terjatev. Visoka justična uprava naj si pa že sedaj pridobi temeljite vesti o jezikovnem znanju sodnikov in naj že sedaj gleda, da s premeščenji ali kakor si bodi to zboljšanje upoti.

Prej omenjena in utemeljena resolucija, katero priporočam v podporo in da se ob svojem času vsprejme, se glasi (čita):

„Vlada se pozivlja skrbeti za to, da se mora pri imenovanju avskultantov na jezikovno sposobnost prosilcev ozir jemati in da je v nadsodiščih Graškem in Tržaškem vselej ono primerno število slovenščine in za Istro hrvaščine v govoru in pismu zmožnih avskultantov, kolikor se jih potrebuje za nastavljenje na višja sodniška mesta, katera zahtevajo to jezikovno znanje.“ (Ploskanje na desni. Govorniku se čestita.)

spoda Marstona kot vzgled mladega para, ki se v vseh ozirih popolnoma skladata.“

„A bil je kaj neprimerno izbran vzgled,“ odgovorila je Mabel. „Jez se nikakor ne zanimam za gospoda Marstona, in želela bi, da bi me prav razumeli.“

„O, draga moja! koliko krika za nič! vskliknila je Ludvika. „Mabel, ti pa veš, če nisi še začrčena z Teodorom Marstonom, zaročiš se najbrže te dneve. Boljše se bi v našem mestu ne mogla omožiti.“

„No Ludvika, jaz res ne vem, kaj meniš, vskliknila je Mabel, in solze nevolje so jej oči zalile.

Ludvika je odgovorila le s pogledom v gospo Vanekarjevo in z nevernim smehljanjem. Ob jednem je diblala ter pred zrcalom skušala nekatere stopinje novega in kaj težavnega plesa. „Vroče prihaja,“ rekla je zevaje, „oditi moram, predno bode še bolj vroče. V četrtek zjutraj lahko prideš po mene, pa rano. Radovedna sem, ali bode Francika Širokoglavka lepo igrala nalogu neveste.“

„Ludvika, počakaj malo,“ rekla je gospa Vanekarjeva, ki je vzemši senčnik in pasico ozirala se

# Politični razgled.

## Notranje dežele.

V Ljubljani 6. junija.

**Naučni minister** dr. pl. Gautsch odpovedal je v Levov, kjer bode obiskal šolo in se pred vsem prepričal, kako je z naukom v nemščini. Pri tej priložnosti se bode morda tudi odločilo, če se osnuje samostojna ruska gimnazija Przemyslu.

Vlada baje namerava v kratkem razpisati dopolnilne volitve v nemških volilnih okrajih na Češkem. Nadeja se, da bode pri dopolnilnih volitvah zmagovalo več vladnih privržencev, iz katerih se bode v deželnem zboru osnovala neka srednja stranka, ki se bode pred vsem ozirala na gospodarske zadeve. Vladi bodo pri volitvah s svojim uplivom pomagali veleposestniki.

**Moravski** deželni odbor je sklenil Šromov predlog o spremembni volilnega reda za deželni zbor letos zopet predložiti deželnemu zboru, ker lani ta stvar ni bila prišla na vrsto.

Več **galiških** Rusov, zlasti kmetov, moralo se je pred porotnim sodiščem v Samboru zagovarjati zaradi Rusom prijaznih agitacij. Sodišče je vse oprostilo.

## Vnanje države.

Ruski listi pišejo, da je vest o shodu treh cesarjev izmišljena. Rusija se sedaj ne mara z nikomer zvezati, zlasti z Avstrijo ne.

**Črnogorski** knez je bil na Dunaju obiskal grofa Kalnokyja in se dolgo razgovarjal z njim. Zagotavljal je nekda svoje prijateljstvo Avstriji in da tako želi, da se obrani mir. V Vichy ostane knez tri tedne, potem se pa vrne naravnost na Cetinje.

V grškej zbornici je naznani Trikupis, da bode vlada vzela 80 milijonov drahem na posodo, da bode napravila tri nove oklopnice. Ko je zbornica vse dovolila, kar je vlada zahtevala, se je zaključila.

**Francosko** vojno ministerstvo je zauzalo, da se pospeši izdelovanje novih pušk. — V ministrskem svetu je vojni minister nekda sprožil vprašanje, če ne bi bilo umestno, da bi Francuzi ostavili Tonking, ker jih tam čakajo še velike težave in se sploh ne ve, kaj bode še s to deželo. Minister vnanjih zadev in ministerski predsednik sta mu ugovarjala. Posvetovanje o tem se je prenehalo, ne da bi se bilo kaj odločnega sklenilo.

**Angleško** vlado čakajo velike težave. Nevoljnost na Irskem je tako velika. Bati se je resnih izgredov. Pa tudi v Walesu se najemniki branijo še nadalje plačevati prevsoko najemnino. Bili so že boji s policisti, katere je narod ometaval z gnjilimi jaci in kamenjem. — Na meetingu konzervativcev v Walserhamptonu je Churshill hudo grajal vojno upravo in naštrelal velike napake. Niti vojska niti mornarica ni pripravljena za boj. Stvari se bodo še le zboljšale, ako se uvedejo radikalne reforme. Kako naj bi se reformovalo, tega še ni hotel razkлатi, ampak bode čakal, kaj bode storilo prebivalstvo, ko je zvedelo, kako slabo je skrbljeno za varstvo države.

Da bi se Anglija in Rusija sporazumeli o **afganskem** vprašanju, ni skoro nobenega upanja. Anglija ne bode nekda nikakor privolila, da bi se razdelil Afganistan. Herat utrujejo pod vodstvom angleških inženjerjev. Sedaj je že toliko utrjen, da se bode razmeroma majhna garnizija lahko branila več mesecov.

Na **Kitajskem** v kratkem začno graditi železnice. Osnovalo se je že delniško društvo iz samih Kitajcev, ki bode zdala železnicu od Kaipinskega rudnika do Tientsinskega pristanišča. Potem se bodo pa začele graditi druge železnice. Pri gradnji železnic se bode s prva najbolj oziralo na vojaške koriste.

po svojih rokovicah. „Viktorija prav nič ne bode vedela, kje sem. Ljubka, vi tedaj nečete, da bi se govorilo o vašej zaroki z gospodom Marstonom?“ rekla je Mabel na podbradek tolkajo, ko se je zadnja pripognila, da bi na tla padlo rokovico pobrala.

„Ne, nikakor in nikdar!“ rekla je Mabel z njej prav nenavadno ostrostjo.

„Oh, tega ne recite,“ odvrnila je gospa Vanekarjeva prilizljivo, ko se je skozi duri gnetila. „Recite Henriku, naj dojde k nam, da se o potovanji pogovorimo. Viktorija ga ima sto rečij vprašati.“

„Henrik ne potuje z nami“ rekla je Mabel naglo.

„Ne potuje z nami,“ vskliknila je gospa Vanekarjeva z žalostnim glasom, „kaj to res mislite? Vi me strašite. Medve, jaz in Viktorija sva mislili za gotovo, da z nami potuje. Kako bi se bile tolimoto?“

Mabel ni odgovorila; in varana gospa je ponavljajo svojo tožbo, zapustila sobo z besedami: „Varala sem se; Henrik ne potuje; kaj pač Viktorija poreče?“

(Dalje prib.)

## Dopisi.

Iz Litijskega šol. okraja 5. junija [Izv. dop.] Dne 31. maja je bila v Litiji letna učiteljska skupščina, katere se je udeležilo le 25 učiteljskih močij, kajti troje učiteljskih mest je izpraznjeno a pet gospodov je vsled bolezni izostalo.

Ob 9. uri otvoril je c. kr. nadzornik baron Taufferer skupščino ter imenoval svojim namestnikom g. J. Škrbinca in zapisnikarjem pa g. M. Janežiča in gdc. Demšarjevo. Ko je g. nadzornik napravil nekaj opazek glede šolstva in prebral neka tere važne ukaze, prešlo se je k raznim referatom.

Prva je imela praktično vajo v računstvu gdc. Malec z učenci nežnega oddelka. Tej vaji pa je sledil referat g. Toman, namreč popis Litijskega šol. okraja po podatkih, katere je prejet vsled tega od raznih šolskih vodstev. Ker se mu taki podatki neso pravočasno dodelili, govoril je le o razvitku šolstva tega okraja. Želeli bi, da bi g. Toman svoj referat priobčil v kakem šol. listu. Dalje je govoril obširno g. Cepuder v vrboreji, za katero so se vši gg. prav dobro zanimali. Le žal, da se v tako kratkem času človek ne more dovolj poučiti o kakršnej mu stvari, da bi imel od nje baš vidne koristi.

Sicer je pa upati, da se bode dala gg. učiteljem prilika, da se temeljito pouče o vrboreji, kadar se otvori že obljudljena obrtna šola. Po končanih referatih vršili so se zopet razni samostalni nasveti gg. učiteljev. Ker se taki nasveti navadno vsako leto ponavljajo in ker vši merijo le na zboljšanje učiteljskega stanu, ter so se že večkrat poraznih šol. in drugih listih pojavljali, jih tukaj izpuščam in ne omenjam; gotovo pa bode imel slav. deželni zbor še letos že njimi opraviti.

Kar se tiče volitev v razne odbore, opaziti je bilo neke napetosti; pa bode že tudi že tukaj sčasoma bolje.

Skupščino počastil je tudi naš, za solo jako vneti g. c. kr. okr. glavar M. Grill, kateremu se toplo zahvaljujemo, da nam vsako leto takoj po skupščini izplača ne baš prevelike dijete.

Okrog 12. ure zaključil je nadzornik skupščino s trikratnim slavaklicem na presv. vladarja, ko se je poprej že zahvalil gg. referentom za marljivo izdelane referate.

## Občni zbor c. kr. kmetijske družbe kranjske.

(Dalje)

Tajnik gosp. Pirc poroča v imenu centralnega odbora o raznih predlogih podružnic.

Podružnica Logaška predlaga, naj bi se kmetijska družba potegovala na merodajnem mestu, da bi dobivali kmetovalci iz osrednje c. kr. gozdne drevesnice sadike zastonj. Predlog utemeljuje zastopnik podružnice g. učitelj Ribnikar jako jedrano, na kar predlog jednoglasno obvelja.

Deželni predsednik baron Winkler izjavlja, na to, da se le s kmetijskega ministerstva dovoljenjem smejo brezplačno oddajati sadike iz osrednje gozdne drevesnice, da se pa bode potrudil, da ministerstvo tej prošnji kolikor mogoče ustreme. Podružnica Logaška (zastopnik g. Ribnikar) predlaga, da se pri premovanju govedi ozira tudi na Logatec, dosedanji kraji, kjer se je živila premovala so preodaljeni, torej naj bi se uvrstila Postojina z Logatcem.

Tajnik Pirc opomni, da je ta predlog že razpravljal centralni odbor in sklenil predlagati, da se za premovanje živine v prihodnje ozira tudi na Logatec in to že prihodnje leto. Logaške podružnice predlog se potem vsprejme.

Podružnica Logaška predlaga, naj bi društveno glasilo „Kmetovalec“ izhajal vsako soboto, ter naj glavni odbor prosi za to svrhu deželne in državne pomoči.

Učitelj g. Ribnikar utemeljuje ta predlog najgorkeje. Kmetskemu ljudstvu treba je berila, njemu koristnega, da se odtegne od pijančevanja in igre. V tej zadevi bi strokovnašč list, dohajajoč vsako nedeljo, storil jako mnogo, razširil bi se tudi lahko, ko bi kmetijsko ministerstvo in deželni zbor dala nekaj podpore, kajti list bi se potem lahko ce neje dajal naročnikom.

Tajnik Pirc opomni, da je tudi centralni odbor tega mnenja, da bi ugajalo večkratno izhajanje društvenega glasila, a žal, za to primanjkuje novcev. Jeden goldinar obdrži si podružnica, za drugi goldinar pa je treba dajati list. Gledal in delal pa

bode centralni odbor, da tudi glasilo kranjske kmetijske družbe dobi podporo od kmetijskega ministerstva, kakor jo dobivajo drugi slovenski in italijanski listi. Potem se predlog vsprejme.

Tajnik Pirc poroča o predlogu podružnice Metliške, ki želi, da se jej poslje muricodolske pasme in nasvet podružnice Rateške, katera želi, da se tudi Rateškemu okraju pomaga glede živinoreje. Zadnja želi, ali naj se da pojednim pokrajjinam plemenskega bika ali pa posameznim posestnikom, katere določi podružnica vzajemno z občino. O teh predlogih poroča centralnega odbora ud. g. Povše v tako obširnem in strokovnem govoru, ter naposled nasvetuje, da naj se kmetijske družbe občni zbor izreže, da kranjska kmetijska družba ne sme deliti bikov pojedinim pokrajjinam in sicer radi tega ne, ker je kmetijsko ministerstvo odredilo, da se iz subvencije nakupljani biki stavijo na prodaj za pol kupne cene. Kar se tiče v obče predloga in prošnje podružnice Metliške, nasvetuje, da občni zbor sklene, naj se naprosi deželni odbor, da predloži v prihodnjem letosnjem zasedanji deželnega zobra prenarejeno postavo o ravnanji z junci za pleme.

## Domače stvari.

(Presvetli cesar) podaril je za novo šolo za pletenje (košev in koščkov) v Kapli na Koroškem 500 gld. Kmetijska družba koroška dala je v isti namen 50 gld.

(Drobne vesti.) Namestniški tajnik g. dr. Reinhold Rüling pl. Rudingen imenovan je okrajinom glavarjem, politički nadkomisar dr. Anton Högger namestniškim tajnikom na Koroškem. — Ordinarijem v deželni bolnici v Brežicah imenovan je g. dr. M. Zidarič. — V Trbižu se je samostojna brzozavna postaja opustila ter združila s poštnim uradom.

(G. Anton Jaklič), kaplan na Vrhniku, imenovan je vojaškim kaplanom druge vrste, ter pojde te dni na svoje novo mesto v Inomost.

(Na Viči) izvoljen je županom g. Ernst Ločnikar, tovarnar in posestnik, svetniki pa gg. Andrej Mečesnov, Jos. Lavrič in Fran Sojar, vsi posestniki na Viči.

(Pešpolk št. 97, kralj Milan I.) bode po vojaških vajah premeščen iz Pulja v Gorico, na njegovo mesto v Pulj pride pešpolk št. 61 iz Trsta.

(Vodnikov spomenik.) Jutri v sredo, dne 8. junija ob 5. uri populudne bode se na Valvazorjevem trgu pred gimnazijo vzpostavila Vodnikovega spomenika „šablona“. Šablonu, v naravnih velikosti iz desak sestavljena, postavi se na ogled zategadelj, da se bode videlo, bode li spomenik v nameravanih dimenzijah dovolj visok in kako bi pristoval Valvazorjevemu trgu.

(„Ljudska kuhinja“) ima v petek dne 10. t. m. ob 6. uri zvečer v starega strelišča prostorih izreden občni zbor, kateremu se bodo predložila prenarejena pravila. Ker je „Ljudska kuhinja“ za učenje se mladino jako važen zavod, vabi načelnštvo vse prijatelje dijakov, da se tega zobra in eventualno tudi debate udeleže. „Ljudske kuhinje“ upravlji odbor sestavljen je sedaj tako: Stotnik Hüb schmann načelnik, A. Drese namestnik, K. Lahajner ekonom, dr. Stare tajnik, pristav A. Mayer blagajnik.

(Na Hrvatskem) so volilnega gibanja valovi vedno silnejši, kajti bodoči teden že prično volitve. Prva volitev bode v Veliki Gorici. Intenzivnost volilnega gibanja javlja se nam s tem, da opozicijskih listov „Obzor“, „Hrvatska“ in „Agramer Tagblatt“ skoro redno ne dobivamo, ker so navadno vsi trije zaplenjeni. Druge izdaje imajo pa mnogo deviško belih prostorov, posvečenih vladni agitaciji, ki ne dopušča, da bi njej nepovoljni podatki in dokazi vladnega pritiska in korteševanja prodri v javnost. Volilna borba bo ljuta in na več krajih so že vojaki nameščeni.

(Pri Brežicah) našli so dne 3. t. m. truplo učitelja Kocelija, ki je bil dne 16. maja o polunoči pri Radečah v Savo pal.

(Potres), o katerem se nam je v včerajšnji številki pisalo iz Trebnjega, opazovali so tudi v Laškem trgu, v Celji, v Ratečah itd. Povsod čutili so precej krepek sunek in podzemeljsko bobnjenje, glede meri in časa pa se vesti ne ujemajo popolnem.

## Telegrami „Slovenskemu Narodu“:

Dunaj 7. junija. „Fremdenblatt“ poizvedel od kompetentne strani: Vest tukajšnjega lista, da bi se bila povodom poslovnega izvestja za 1886 z justičnega vodje dopisom. Najvišja zadovoljnost izrekla le senatnemu predsedniku in votantom najvišnjega sodišča, ne pa tudi predsedniku Schmerlingu, je popolnem izmišljena.

Bruselj 7. junija. Strajki delavcev so končani.

**„LJUBLJANSKI ZVON“**  
stoji (192—52)  
za vse leto gld. 4.60; za pol leta  
gld. 2.30; za četr leta gld. 1.15.

### Tujci:

6. junija.

Pri stenam: Rieder iz Augsburga. — Dr. Prossinag, Mandolfo, Grossfeld, Singer, Gellussig z Dunaja. — Schönbaum iz Piseka. — Kočež iz Novega Marofa. — Herzog, Kowarschik, Deutscher iz Gradca. — Gandini iz Rudolfovega. — Ausszett s Krškega. — Goitscher iz Smerečja. — Stieger iz Celja. — Luschar iz Ljubljane. — Hladek iz Dvora. — Gorischek iz Trate. — Janovič iz Trsta. — Skaln iz Derniša. — Wentin iz Istrije.

Pri Miliči: Oreschnik, Gottscheg, Ronzoni, v. Maurigio z Dunaja. — Jakel iz Brna. — Neuman iz Pečuha. — Kremer iz Škofje Loke. — Maurec iz Meine. — Rothschitz iz Smereka.

Pri bavarskem dvoru: Samide iz starega Loga.

— Krenn iz Male Gore.

Pri avstrijskem cesarju: Scherer, Wimmer z Dunaja.

Pri južnem kraljovu: Högl od Sv. Gola. — Brauner z Dunaja. — Stocker s Prevala. — Kraft, Supanc s Kalobja.

### Umrli so v Ljubljani:

5. junija: Friderika Burja, pleskarjeva hči, 15 mes., Reseljeva cesta št. 1, za božanstvo. — Antonija Černič, delavčica hči, 10 mes., Kravja dolina št. 11, za vnetjem pluč — Milan Breskvar, črkostavčev sin, 4 mes., Kongresni trg št. 14, za kroničnim katarom v črevih.

V dežnej bolnici:

4. junija: Janez Kastelic, črevljarjev sin, pol ure, za krčem.

### Meteorologično poročilo.

Den	Čas opazovanja	Stanje barometra v mm.	Temperatura	Veetrovi	Nebo	Močkrina v mm.
6. junija	7. zjutraj	737.80 mm.	19.6°C	sl. svz.	jas.	0.70 mm.
	2. pop.	735.72 mm.	20.4°C	sl. vzh.	d. jas.	
	9. zvečer	737.50 mm.	14.8°C	brezv.	d. jas.	dežja.

Srednja temperatura 18.3°, za 0.4° nad normalom.

### Dunajska borza

dne 7. junija t. l.

(Izvirno teleografsko poročilo.)

	včeraj	—	danes
Papirna renta . . . . .	gld. 81.85	—	gld. 81.85
Srebrna renta . . . . .	" 83-	—	" 83-
Zlata renta . . . . .	" 112.95	—	" 112.85
5% marčna renta . . . . .	" 97.25	—	" 97.20
Akcije narodne banke . . . . .	" 8.6-	—	" 884-
Kreditne akcije . . . . .	" 288.20	—	" 286.80
London . . . . .	" 126.95	—	" 127.05
Srebro . . . . .	" —	—	" —
Napol. . . . .	" 10.071/2	—	" 10.08
C kr. cekini . . . . .	" 5.98	—	" 5.99
Nemške marke . . . . .	" 62.821/2	—	" 62.35
4% državne srečke iz l. 1854	250 gld.	129 gld.	— kr.
Državne srečke iz l. 1864	100	163	75
Ogerska zlata renta 4% . . . . .	103	" 10	"
Ogerska papirna renta 5% . . . . .	88	" 40	"
5% štajerske zemljisci. odvez. oblig. . . . .	105	" 50	"
Dunava reg. srečke 5% . . . . .	100 gld.	116	75
Zemlj. obč. avstr. 41/2% zlati zast. listi . . . . .	127	" —	"
Prior. oblig. Elizabetine zapad. železnice . . . . .	—	" —	"
Prior. oblig. Ferdinandove sev. železnice . . . . .	100	" 50	"
Kreditne srečke . . . . .	100 gld.	176	75
Rudolfove srečke . . . . .	10	18	75
Akcije anglo-avstr. banke . . . . .	120	" 107	" 25
Tramway-društ. velj. 170 gld. a. v. . . . .	232	" 50	"

### Zahvala.

Po dolgi in mučni bolezni pokosila nam je nemila smrt preljubljenega soproga, oziroma sina in brata, gospoda

### ANDREJA VELIKANJO.

Povodom te bridke izgue izrekamo tem potom za vse nam došle pomilovajoče izraze, kakor tudi povodom spredava njegovega dne 5. junija vsem darovateljem vencev, priateljem in znancem, kateri so ga spremili k večnemu pokoju, posebno pa častitim gospodom pevcem za milo nagrobnico — našo presrečno zahvalo.

Ilirska Bistrica, 6. junija 1887.

(423) Žalujoči ostali.

## Išče se izprašan mašinist.

Kje? pove upravištv „Slov. Naroda“. (412—3)

Št. 9544. 424—1)

## Košnja v najem!

**V ponedeljek 13. dan Junija t. I. dopoludne ob 9. uri** se bode košnja mestnih senožetij pod gradom Tivoli po očitnej dražbi za leto 1887 kosoma oddajala v najem.

Dražba se bo pričela ob 9. uri dopoludne na senožetih v Latermanovem drevoredu poleg vojaške oskrbovalnice.

**Mestni magistrat Ljubljanski,**  
v 5. dan junija 1887.

Št. 9353. (421)

## Naznanilo.

Od 19. aprila do koncem maja letos bile so pri podpisanim uradu oglašene tele izgubljene reči:

1. osem zastavnih listov in rumena prsna igla v podobi lire;
2. jeden petak;
3. 40—50 gld. denarja;
4. nova rujava jopa za dame;
5. dva petaka;
6. zlat z dvema biserjema in rudečim kamnom oblepašn prstan;
7. dva petaka;
8. rujav mošnjiček z zneskom 10 gld.;
9. črna denarnica z zneskom 11 gld.;
10. jeden ključ do kase;
11. črna denarnica z jednim petakom in okolu 80 kr. bakra;
12. tri goldinarje denarja zavitega v nekem koščku bele nogovice;
13. 14 gld. denarja;
14. ročna korbica, molitvena knjiga, nekaj ključev in nekaj drobiža;
15. 6 do 8 gld.;
16. črna denarnica z neskom 7 gld. in nekaj drobiža;
17. 4 gld. denarja.

Kdor bi katero teh rečij našel, opozorja se, da jo pri policijskem oddelku odda, ker bi sicer utegnil zakriviti se budodelstva goljufije po §. 201 črka c) kaz. zak. ali pa prestopka po §. 461 kaz. zak.

**Mestni magistrat Ljubljanski,**  
v 1. dan junija 1887.

## Naznanilo.

Od 19. aprila do koncem maja letos bile so pri podpisanim uradu naslednje najdene reči oglašene in oddane:

1. denarnica z zneskom 1 gld. 73 kr.;
2. molitvena knjiga;
3. dva ključa;
4. rudeč dežnik;
5. slovenski koledar „Popotnik“ in neko pismo;
6. srebrna, kači podobna zapestnica;
7. bela žepna ruta s črkama M. P. zaznamovana;
8. zlata broša.

Oni, kateri so te reči izgubili, pozivajo se, naj se zanje oglašé, sicer se bodo po preteklu jednega leta od denašnjega dne izročili najditeljem.

**Mestni magistrat Ljubljanski,**  
v 1. dan junija 1887. (422)

## Dober postranski zaslužek!

Gld. 100 do gld. 300 na mesec more pri nas prisluziti vsakdo s prodajo zakonito dovoljenih sreček na obročna plačila in to jako lahko, brez kapitala in brez rizike. Ponudbe naj se pošiljajo na Hauptstädtische Wechselstuben-Gesellschaft Adler & Co., Budapest. (354-5)

## V „NARODNI TISKARNI“

### v Ljubljani

so izšle in se dobivajo sledeče knjige:

### Ivan Zbogar.

Zgodovinski roman. Spisal Charles Nodier, poslovenil J. Kržnik. — Ml. 8°, 198 strani. Cena 25 kr., po pošti 30 kr.

### Knez Serebrjani.

Roman. Spisal grof A. K. Tolstoj, poslovenil J. P. — Ml. 8°, 609 strani. Cena 70 kr., po pošti 80 kr.

### Selski župnik.

Roman. Spisal L. Haléry, poslovenil Vinko. — Ml. 8°, 203 strani. Cena 25 kr., po pošti 30 kr.

### Za dragocenim korenom.

Povest iz življenja kitajskih pogozdnikov. Spisal A. J. Maksimov. Poslovenil J. P. — Ml. 8°, 141 strani. Stane 25 kr., po pošti 30 kr.

### Pariz v Ameriki.

Roman. Francoski spisal René Lefebvre. Poslovenil Stat nominis umbra. — Ml. 8°, 585 strani. Stane 60 kr., po pošti 70 kr.

### Junak našega časa.

Roman. Spisal M. Lermontov, poslovenil J. P. — Ml. 8°, 264 strani. Cena 40 kr., po pošti 45 kr.

### Dubrovski.

Povest. Spisal A. S. Puškin, poslovenil J. P. — Ml. 8°, 122 strani. Cena 25 kr., po pošti 30 kr.

### N o v.

Roman. Spisal Turgenjev, poslovenil M. Mllohr. — Ml. 8°, 32 p. Cena 70 kr., po pošti 80 kr.

### Casnikarstvo in naši časniki.

Spisal \* \* \* Stat nominis umbra. — Ml. 8°, 19 p. Cena 70 kr., po pošti 75 kr.

### Za znižano ceno

## slovenske lepoznanke knjige:

### L zvezek

ki obseg: Stenografska, spisal dr. Ribč.

— Životopisje, spisal Rajd Bož. — Prešern, Prešeren ali Preširem, spisal Fr. Levstik. — Telečja pečenka, novela, spisal J. Jurčič. — N. Machiavelli, spisal dr. Ribč.

— Pisma iz Rusije, spisal dr. Celestin. — Trstivo z grozdjem na Ruskem, spisal dr. J. Vošnjak. — Čegava bode, novelica, spisal J. Ogrin. Velja . . . . . 15 kr.

**V zvezek**, ki obseg: Meta Holdensis, roman, francoski spisal Viktor Cherbuliez, poslovenil Davorin Hostnik. Velja . . . . . 25 kr.

Za oba zvezka naj se priloži še 10 kr. poštnine, za posamezne zvezke pa 5 kr.

## gostilnico Bisterške graščine

in da budem stregel z izvrstnimi vini, Reininghauskim pivom in dobrimi jedili po najnižji cent. Za kegljalce tudi

### kegljišče.

Priporoča se, prosim za mnogobrojni pobed. Z velespoštanjem

### Andrej Zajc,